

DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Einige Liegestuhl-Auflagen können aus leicht entflammbaren Materialien hergestellt sein. Halten Sie die Auflagen von offenen Flammen, heißen Oberflächen oder anderen Feuerquellen fern.	Some lounge chair cushions may be made of flammable materials. Keep cushions away from open flames, hot surfaces, or other fire sources.	Certains coussins de chaise longue peuvent être fabriqués à partir de matériaux hautement inflammables. Gardez les coussinets à l'écart des flammes nues, des surfaces chaudes ou de toute autre source d'incendie.	Alcuni cuscini delle sedie a sdraio possono essere realizzati con materiali altamente infiammabili. Tenere gli elettrodi lontani da fiamme libere, superfici calde o altre fonti di fuoco.	Sommige loungestoelkussens kunnen gemaakt zijn van licht ontvlambare materialen. Houd de pads uit de buurt van open vuur, hete oppervlakken of andere bronnen van vuur.	Algunos cojines de sillones pueden estar hechos de materiales altamente inflamables. Mantenga las almohadillas alejadas de llamas abiertas, superficies calientes u otras fuentes de fuego.	Některé polštáře na lehátka mohou být vyrobeny z vysoce hořlavých materiálů. Udržujte podložky mimo otevřený oheň, horké povrchy nebo jiné zdroje ohně.	Neki jastuci za ležaljke mogu biti izrađeni od lako zapaljivih materijala. Jastučice držite dalje od otvorenog plamena, vrućih površina ili drugih izvora vatre.	Neki jastuci za ležaljke mogu biti izrađeni od lako zapaljivih materijala. Jastučice držite dalje od otvorenog plamena, vrućih površina ili drugih izvora vatre.	Egyes nyugágypárnák nagyon gyúlékony anyagokból készülhetnek. Tartsa távol a párnákat nyílt lángtól, forró felületektől vagy egyéb tűzforrásoktól.
Informieren Sie über die richtige Entsorgung der Auflagen am Ende ihrer Lebensdauer, insbesondere wenn sie Materialien enthalten, die nicht recycelbar sind oder als Sondermüll behandelt werden müssen.	Provide information on the correct disposal of pads at the end of their life, especially if they contain materials that are not recyclable or must be treated as hazardous waste.	Fournir des informations sur la manière de se débarrasser correctement des serviettes en fin de vie, surtout si elles contiennent des matériaux qui ne sont pas recyclables ou doivent être traités comme des déchets dangereux.	Fornire informazioni su come smaltire correttamente gli assorbenti a fine vita, soprattutto se contengono materiali non riciclabili o che devono essere trattati come rifiuti pericolosi.	Geef informatie over hoe u de elektroden aan het einde van hun levensduur op de juiste manier weggooit, vooral als ze materialen bevatten die niet recyclebaar zijn of als gevaarlijk afval moeten worden behandeld.	Proporcione información sobre cómo deshacerse adecuadamente de las toallas sanitarias al final de su vida útil, especialmente si contienen materiales que no son reciclables o deben tratarse como desechos peligrosos.	Poskytněte informace o tom, jak správně zlikvidovat vložky na konci jejich životnosti, zejména pokud obsahují materiály, které nejsou recyklovatelné nebo se s nimi musí nakládat jako s nebezpečným odpadem.	Pružite informacije o tome kako pravilno zbrinuti jastučice na kraju njihovog vijeka trajanja, posebno ako sadrže materijale koji se ne mogu reciklirati ili se moraju tretirati kao opasni otpad.	Pružite informacije o tome kako pravilno zbrinuti jastučice na kraju njihovog vijeka trajanja, posebno ako sadrže materijale koji se ne mogu reciklirati ili se moraju tretirati kao opasni otpad.	Tájékoztatást adjon arról, hogyan kell megfelelően ártalmatlanítani a betéteket élettartamuk végén, különösen, ha olyan anyagokat tartalmaznak, amelyek nem újrahasznosíthatók, vagy veszélyes hulladékként kell őket kezelni.
Stellen Sie sicher, dass die Auflagen wasserbeständig sind, um Schimmelbildung und Schäden durch Feuchtigkeit zu vermeiden. Bewahren Sie die Auflagen bei Regen oder bei Nichtgebrauch trocken auf.	Make sure the pads are water resistant to prevent mold and moisture damage. Store the pads in a dry place during rain or when not in use.	Assurez-vous que les coussinets sont résistants à l'eau pour éviter les dommages causés par la moisissure et l'humidité. Gardez les coussinets au sec lorsqu'il pleut ou lorsqu'ils ne sont pas utilisés.	Assicurati che i cuscinetti siano resistenti all'acqua per evitare danni da muffa e umidità. Mantenere gli assorbenti asciutti quando piove o quando non vengono utilizzati.	Zorg ervoor dat de pads waterbestendig zijn om schimmel- en vochtschade te voorkomen. Houd de pads droog als het regent of als je ze niet gebruikt.	Asegúrese de que las almohadillas sean resistentes al agua para evitar daños por moho y humedad. Mantenga las almohadillas secas cuando llueva o cuando no estén en uso.	Ujistěte se, že podložky jsou voděodolné, abyste zabránili poškození plísní a vlhkostí. Udržujte podložky suché, když prší nebo když je nepoužíváte.	Provjerite jesu li jastučici vodootporni kako biste spriječili oštećenja od plijesni i vlage. Neka jastučici budu suhi kada pada kiša ili kada se ne koriste.	Provjerite jesu li jastučici vodootporni kako biste spriječili oštećenja od plijesni i vlage. Neka jastučici budu suhi kada pada kiša ili kada se ne koriste.	Győződjön meg arról, hogy a párnák vízállóak, hogy elkerüljék a penész és a nedvesség okozta károkat. Tartsa a párnákat szárazon, ha esik, vagy amikor nem használja.
Lagern Sie die Auflagen bei Nichtgebrauch an einem trockenen und gut belüfteten Ort, um Schimmelbildung und Geruchsbildung zu vermeiden.	When not in use, store the pads in a dry and well-ventilated place to avoid the formation of mold and odors.	Lorsqu'ils ne sont pas utilisés, rangez les coussinets dans un endroit sec et bien aéré pour éviter la formation de moisissures et d'odeurs.	Quando non vengono utilizzati, conservare i cuscinetti in un luogo asciutto e ben ventilato per evitare la formazione di muffe e odori.	Wanneer u de pads niet gebruikt, bewaar ze dan op een droge en goed geventileerde plaats om schimmel- en geurvorming te voorkomen.	Cuando no esté en uso, guarde las almohadillas en un lugar seco y bien ventilado para evitar la formación de moho y olores.	Pokud vložky nepoužíváte, skladujte je na suchém a dobře větraném místě, aby se zabránilo tvorbě plísní a zápachu.	Kada nisu u upotrebi, čuvajte jastučice na suhom i dobro prozračenom mjestu kako biste izbjegli stvaranje plijesni i neugodnih mirisa.	Kada nisu u upotrebi, čuvajte jastučice na suhom i dobro prozračenom mjestu kako biste izbjegli stvaranje plijesni i neugodnih mirisa.	Használaton kívül tárolja a párnákat száraz és jól szellőző helyen, hogy elkerülje a penészképződést és a szagokat.
Vermeiden Sie den Einsatz von Gartenliegen-Auflagen in der Nähe von offenen Flammen, Hitzequellen oder brennbaren Materialien, um Brandgefahren zu minimieren.	To minimize fire hazards, avoid using garden lounge cushions near open flames, heat sources or flammable materials.	Pour minimiser les risques d'incendie, évitez d'utiliser les coussins de chaise longue à proximité de flammes nues, de sources de chaleur ou de matériaux inflammables.	Per ridurre al minimo il rischio di incendio, evitare di utilizzare i cuscini per lettini da giardino vicino a fiamme libere, fonti di calore o materiali infiammabili.	Om het risico op brand te minimaliseren, vermijd het gebruik van tuinligstoelkussens in de buurt van open vuur, warmtebronnen of brandbare materialen.	Para minimizar el riesgo de incendio, evite utilizar cojines para tumbonas de jardín cerca de llamas abiertas, fuentes de calor o materiales inflamables.	Abyste minimalizovali riziko požáru, nepoužívejte polštáře na zahradní lehátka v blízkosti otevřeného ohně, zdrojů tepla nebo hořlavých materiálů.	Kako biste smanjili rizik od požara, izbjegavajte korištenje vrtnih jastuka za ležaljke u blizini otvorenog plamena, izvora topline ili zapaljivih materijala.	Kako biste smanjili rizik od požara, izbjegavajte korištenje vrtnih jastuka za ležaljke u blizini otvorenog plamena, izvora topline ili zapaljivih materijala.	A tűzveszély minimalizálása érdekében kerülje a kerti nyugágyak használatát nyílt láng, hőforrás vagy gyúlékony anyagok közelében.
Vermeiden Sie das Platzieren schwerer Gegenstände auf den Gartenliegen-Auflagen, um Beschädigungen des Materials und der Polsterung zu verhindern.	Avoid placing heavy objects on the garden lounge cushions to prevent damage to the material and upholstery.	Évitez de placer des objets lourds sur les coussins de la chaise longue de jardin pour éviter d'endommager le matériau et le rembourrage.	Evitare di posizionare oggetti pesanti sui cuscini del lettino da giardino per evitare danni al materiale e al rivestimento.	Plaats geen zware voorwerpen op de kussens van de tuinligstoel om schade aan het materiaal en de bekleding te voorkomen.	Evite colocar objetos pesados sobre los cojines de las tumbonas de jardín para evitar daños en el material y el tapizado.	Na polštáře zahradního lehátka nepokládejte těžké předměty, aby nedošlo k poškození materiálu a čalounění.	Izbjegavajte postavljanje teških predmeta na jastuke vrtnih ležaljki kako biste spriječili oštećenje materijala i presvlake.	Izbjegavajte postavljanje teških predmeta na jastuke vrtnih ležaljki kako biste spriječili oštećenje materijala i presvlake.	Ne helyezzen nehéz tárgyakat a kerti nyugágy párnáira, hogy elkerülje az anyag és a kárpit károsodását.

DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Vermeiden Sie den Kontakt der Auflagen mit offenen Flammen oder heißen Oberflächen, da sie Feuer fangen könnten.	Avoid contact of the pads with open flames or hot surfaces as they may catch fire.	Évitez tout contact des coussinets avec des flammes nues ou des surfaces chaudes car ils pourraient prendre feu.	Evitare il contatto delle pastiglie con fiamme libere o superfici calde poiché potrebbero prendere fuoco.	Vermijd contact van de pads met open vuur of hete oppervlakken, aangezien deze vlam kunnen vatten.	Evite el contacto de las almohadillas con llamas abiertas o superficies calientes, ya que podrían incendiarse.	Vyhňte se kontaktu podložek s otevřeným ohněm nebo horkými povrchy, protože by se mohly vznítit.	Izbjegavajte kontakt jastučica s otvorenim plamenom ili vrućim površinama jer se mogu zapaliti.	Izbjegavajte kontakt jastučica s otvorenim plamenom ili vrućim površinama jer se mogu zapaliti.	Kerülje a párnák nyílt lánggal vagy forró felületekkel való érintkezését, mert meggyulladhatnak.
Bitte lesen Sie die gesamte Gebrauchsanweisung des Herstellers sorgfältig durch und befolgen Sie alle dort aufgeführten Sicherheitshinweise. Bevor Sie Produkte aufbauen und benutzen sollten Sie alle in der Gebrauchsanweisung aufgeführten Informationen	Please read the entire manufacturer's instructions carefully and follow all safety instructions provided therein. Before assembling and using products, you should carefully read all the information provided in the instructions. Warnings and safety guidelines cover some of the	Veuillez lire attentivement l'intégralité du mode d'emploi du fabricant et suivre toutes les instructions de sécurité qui y sont indiquées. Avant d'installer et d'utiliser un produit, vous devez lire toutes les instructions d'utilisation. Lisez attentivement les informations	Si prega di leggere attentamente le istruzioni per l'uso complete del produttore e di seguire tutte le istruzioni di sicurezza ivi elencate. Prima di configurare e utilizzare qualsiasi prodotto, è necessario leggere tutte le istruzioni per l'uso. Leggere attentamente le informazioni	Lees de volledige gebruiksaanwijzing van de fabrikant aandachtig door en volg alle daar genoemde veiligheidsinstructies op. Voordat u producten in gebruik neemt en gebruikt, dient u alle gebruiksaanwijzingen te lezen Lees de vermelde informatie zorgvuldig	Lea atentamente todas las instrucciones de uso del fabricante y siga todas las instrucciones de seguridad que allí se enumeran. Antes de configurar y utilizar cualquier producto, debe leer todas las instrucciones de uso. Lea atentamente la información	Přečtěte si prosím pozorně celý návod k použití od výrobce a dodržujte všechny zde uvedené bezpečnostní pokyny. Před nastavením a používáním jakýchkoli produktů byste si měli přečíst všechny pokyny k použití Přečtěte si pozorně uvedené informace. Upozornění a bezpečnostní pokyny	Pažljivo pročitajte cjelokupne upute proizvođača za uporabu i slijedite sve sigurnosne upute koje su tamo navedene. Prije nego što postavite i koristite bilo koji proizvod, trebali biste pročitati sve upute za uporabu Pažljivo pročitajte navedene informacije. Upozorenja i sigurnosne smjernice	Pozorno preberite celotna navodila proizvajalca za uporabo in upoštevajte vsa tam navedena varnostna navodila. Pred namestitvijo in uporabo katerega koli izdelka preberite vsa navodila za uporabo Natančno preberite navedene informacije. Opozorila in varnostne smernice	Kérjük, figyelmesen olvassa el a gyártó teljes használati utasítását, és kövesse az ott felsorolt biztonsági előírásokat. Mielőtt bármilyen terméket üzembe helyezne és használna, olvassa el az összes használati utasítást Olvassa el figyelmesen a felsorolt
Produkte sollten nie von Kindern sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, es sei denn, die Gebrauchsanweisung des Hersteller lässt dies explizit zu. Kinder	Products should never be used by children or persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge, unless the manufacturer's instructions for use explicitly permit this. Children should never play with products unsupervised. Cleaning and user	Les produits ne doivent jamais être utilisés par des enfants ou des personnes ayant une tension artérielle réduite. capacités physiques, sensorielles ou mentales ou manque d'expérience et de connaissances sauf si les instructions d'utilisation du fabricant le permettent	I prodotti non devono mai essere utilizzati da bambini o persone con pressione sanguigna ridotta capacità fisiche, sensoriali o mentali o mancanza di esperienza e conoscenza a meno che le istruzioni per l'uso del produttore non lo consentano esplicitamente. I	Producten mogen nooit worden gebruikt door kinderen of mensen met een verlaagde bloeddruk fysieke, zintuiglijke of mentale vaardigheden of een gebrek aan ervaring en kennis tenzij de gebruiksaanwijzing van de fabrikant dit uitdrukkelijk toestaat. Kinderen mogen nooit zonder toezicht met	Los productos nunca deben ser utilizados por niños o personas con presión arterial reducida. capacidades físicas, sensoriales o mentales o falta de experiencia y conocimiento a menos que las instrucciones de uso del fabricante lo permitan explícitamente. Los	Produkty by nikdy neměly používat děti nebo lidé se sníženým krevním tlakem fyzické, smyslové nebo duševní schopnosti nebo nedostatek zkušeností a znalostí pokud to návod výrobce k použití výslovně nepovoluje. Děti by si nikdy neměly hrát s výrobky bez dozoru.	Proizvode nikada ne smiju koristiti djeca ili osobe sa sniženim krvnim tlakom fizičke, osjetilne ili mentalne sposobnosti ili nedostatak iskustva i znanja osim ako proizvođačeve upute za uporabu to izričito dopuštaju. Djeca se nikad ne smiju igrati s proizvodima bez nadzora.	Izdelkov nikoli ne smejo uporabljati otroci ali osebe z znižanim krvnim tlakom telesne, senzorične ali duševne sposobnosti ali pomanjkanje izkušenj in znanja razen če proizvajalčeva navodila za uporabo to izrecno dovoljujejo. Otroci se nikoli ne smejo igrati z izdelki	A termékeket soha nem használhatják gyermekek vagy csökkent vérnyomású emberek fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességek vagy tapasztalat és tudás hiánya kivéve, ha a gyártó használati utasítása ezt kifejezetten megengedi. A gyerekek soha ne
Erstickungsgefahr! Verpackungsmaterial ist kein Spielzeug! Halten Sie Verpackungsmaterial außerhalb der Reichweite von Kindern sowie Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten.	Danger of suffocation! Packaging material is not a toy! Keep packaging material out of the reach of children and people with reduced physical, sensory or mental capabilities.	Risque d'étouffement ! Le matériel d'emballage n'est pas un jouet ! Conserver le matériel d'emballage hors de portée des enfants et des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites.	Pericolo di soffocamento! Il materiale di imballaggio non è un giocattolo! Tenere il materiale di imballaggio fuori dalla portata dei bambini e delle persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali.	Gevaar voor verstikking! Verpakkingsmateriaal is geen speelgoed! Houd verpakkingsmateriaal buiten het bereik van kinderen en mensen met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens.	¡Peligro de asfixia! ¡El material de embalaje no es un juguete! Mantenga el material de embalaje fuera del alcance de los niños y de personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas.	Nebezpečí udušení! Obalový materiál není hračka! Obalový materiál uchovávejte mimo dosah dětí a osob se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi.	Opasnost od gušenja! Materijal za pakiranje nije igračka! Držite materijal za pakiranje izvan dohvata djece i osoba smanjenih fizičkih, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti.	Nevarnost zadušitve! Embalaža ni igrača! Embalažni material hranite izven dosega otrok in ljudi z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi.	Fulladásveszély! A csomagolóanyag nem játék! A csomagolóanyagot tartsa távol gyerekektől és csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességű személyektől.